

Overeni prevod sa ruskog jezika

Kopija je verna
Sekretar (potpis) T.N.Fjodorova



(Grb)
Ruska Federacija
Ministarstvo zdravlja Orenburške oblasti
Državna ustanova za zdravstvenu zaštitu
"ORSKI ANTITUBERKULOZNI DISPANZER"
Ulica 9.januara 24, Orsk 462422
tel./faks (3537) 26-65-85
E-mail: orsktub@email.orgus.ru
OKPO 23877651, OGRN 1025602077930
INN/KPP 5616002491/561601001

Okrugli pečat:
Društvo sa ograničenom odgovornošću
OGRN 1037739233861 – Moskva
„AkademProdukt“ – AP

26.05.2009.god. br.559

na br. ___ od ___

Direktor
IP Aleksandrov A.I.

Mišljenje o hlebu "Tonus"

U I stacionarnom odeljenju GUZ "OPDT" (Državne ustanove za zdravstvenu zaštitu "Orski antituberkulozni dispanzer") izvršeno je kliničko posmatanje u cilju razjašnjenja celishodnosti primene hleba bez brašna "Tonus" u kliničkoj praksi.

Zbog toga je dvadesetorici bolesnika u periodu od 4 nedelje u obrok bio unet hleb "Tonus": ražano-pšenični, heljdin i ražano-pšenični sa semenkama.

Opazeno je da je kod dijabetičara upotrebom hleba smanjen nivo šećera u krvi prosečno za 2-3 mmol/l.

Sadržaj hranljivih vlakana čini hleb efikasnim sorbentom, pa su bolesnici sa hroničnim zatvorom opazili poboljšanje motorike creva, normalizaciju stolice i poboljšanje osećaja sitosti.

Bolesnici sa perutanjem kože opazili su poboljšanje stanja kože lica i ruku.

Kod 2 bolesnika se konzumiranjem hleba "Tonus" povećao hemoglobin za 3-5 mm/h bez uzimanja preparata gvoždja.

Svi bolesnici koji su učestvovali u ispitivanju opazili su da se znatno bolje osećaju: smanjili su se slučajevi glavobolje, pojavili su se bodrost i lakoća.

Kao zaključak smatramo da postoji osnov da se hleb "Tonus" preporuči kao dopunsko sredstvo za lečenje niza oboljenja.

Glavni lekar GUZ "OPTD"

(potpis)

N.B.Harlamova

Rukovodilac I stacionarnog odeljenja

(potpis)

N.V.Nikonova

Okrugli pečat:

Ministarstvo zdravlja Orenburške oblasti
Državna ustanova za zdravstvenu zaštitu
"Orski antituberkulozni dispanzer"
INN...nečitko

----- Kraj prevoda -----

Ovim potvrđujem da je ovaj prevod veran originalu na ruskom jeziku i overavam svojim potpisom i pečatom.

Br.2014-218

08.08.2014.godine



Vera Ilić

Vera Ilić

Sudski prevodilac za ruski jezik
Beograd

po Rešenju Ministarstva pravde Republike Srbije
br. 740-06-955/98-04 od 22.01.99.god.